



ÉVKÖZI 29. VASÁRNAP

ISTEN IGAZSÁGOS BIRÁNK. Végtelenül irgalmas, de végtelenül igazságos is, aki nemcsak meghallgatja imáinkat, hanem teljesíti is kéréseinket, ha kitartóan kérjük. És ez azt jelenti, hogy állandóan kell imádkoznunk, vagyis állandóan kell a kapcsolatot tartani Istennel. A bíró is ember. De ÖRÖK BIRÁNK ISTEN. És ha egy ember enged a szűnni nem akaró kéréseknek, mennyivel inkább hallgatja meg gyermekei imáit- és kéréseit a tökéletes és jóságos Isten! Mindenki keresi a maga igazát- és igazságát. Az evangéliumi példabeszéd asszonya is. És nemcsak a maga igazáról van meggyőződve, hanem Isten örök igazságáról is. Jól tudja, hogy mindig az igazságnak kell győznie, nem pedig a törvénytelenségnek. Magyar történelmünkben is gyakran előfordult, az igazságtalanság- és törvénytelenség erőinek rövid távú győzelme, amikor beteg politikusok vagy diktátorok mentek szembe Isten örök törvényeivel. Pál apostol bátorítja Timóteust: "Te Isten embere, légy tökéletes és minden jóra kész!" Egyházunk püspökeinek és papjainak napjainkban is az emberek üdvösségét kell szolgálnia, időszerű politikai érdekek helyett. Isten, a történelem Ura napjainkban is meghallgatja imáinkat és kéréseinket messze felülmúlóan tesz igazságot. Napjainkban minden változik és mindenki változtatni akar: sokan estek bele az örök változandóság csapdájába. De Isten örök és változtathatatlan. Az Ő Örök Törvényei is azok.

És ha úgy érezzük, hogy hiábavalóak kéréseink, gondoljunk arra, hogy mindig a jó győzedelmeskedik a rossz fölött: a világ végén is! És ha Jézus példabeszédei közelebb vittek Istenhez, köszönjük meg imáinkban ezt a Kegyelmet, és kérjük is, hogy megmaradhassunk Isten közelségében. A m e n.



SZENT LUKÁCS EVANGÉLISTA, Ünnepe: október 18.

Az evangélista antiochiai (Euszébiosz) pogány szülőktől származott. (Kol 4, 11) Korán megtért. 49 és 60 között Pál kísérője volt, sőt ott volt az apotol mellett, annak második római fogsága idején is. Több ókori szerző tanúsága szerint (Muratori kánon, Ireneusz, Origenész, Tertullianusz, Euszébiosz, Jeromos) ő a harmadik evangélium és az Apostolok Cselekedeteinek szerzője. A legenda szerint Patraszban szenvedett vértanúhalált. Az anti-markionita prólóus szerint Boetiában halt meg 80 éves korában. Ő a festők, szobrászok, színészek és állatorvosok védőszentje.

BOLDOG IV. KÁROLY

1887. augusztus 17. – 1918. november 11.

Utolsó magyar király. Mély vallásosságát Georg Wallis és Domonkos-rendi lelkiatya révén mélyítette el. Emléknappja a Zita hercegnővel való házasságkötésének napja (**október 21.**). A házasságot és a családot a szentté válás útjának nevezte. A *Jézus, Mária, József* röpima volt életének utolsó mondata. Kitűnt az Oltáriszentség iránti tiszteletben.

ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC CHURCH-

SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622

Telephone: (773) 486-1896

Fax: (773) 486-1902

Email: st.stephen@freemail.hu

Web: <http://stephenchurch.org>

Administrator: Rev. Michael Knotek

Parish Council President: Mr. Sándor Vitális

Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

Organist: Mr. Imre Olajos

2016

TUDÓSÍTÓ BULLETIN

OKTÓBER 16 - ÉVKÖZI 29. VASÁRNAP

<i>Nap/Day</i>	<i>Idő/Time</i>	<i>Miseszándék/Intention</i>	<i>Kéri/Requested By</i>
Oct. 16	10:00AM	Wimpffen Éva	Pongrácz Cilike és Katona Marika
Oct. 23	8:00AM	1956 halottaiért	

**Válaszos zoltár: *Segítségünk az Úr nevében van,
aki mennynek és a földnek alkotója.***

Énekek: 226-1, 226-5-6, 142, 131, 306, 284.



MISSION STATEMENT

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!

PARISH COLLECTIONS

October 9th: \$ 751.00

**Please support your Parish!
May God bless your generosity!**

In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace: Baksay István, Vajda Rudi, Mátyás Károly, Joseph Toth, Domokos Mária, Jacques Yez, Serfecz József, Neubauer József, Babochay András, Jurasits Mária, Krémer Klára, Szabó Terike, Mákos Anna .



ANNOUNCEMENTS

+ We will be praying the rosary every Sunday morning at 9:30 before Mass. All are welcome to pray.

+ Confession is available before mass on Sunday.

+ Today, **Sunday, October 16**, we welcome **Fr. Francis Magung**, who will say the 10:00 am mass in Hungarian.

+ On **Sunday, October 23**, mass at **St. Stephen King of Hungary** will take place at **8:00 am**. There is no 10:00 am mass, since Fr. Mike and most parishioners will be in East Chicago at the retirement celebration and last mass of Fr. Alfonz Skerl. Mass at Holy Trinity Church in East Chicago will take place at 11:00 am (4759 McCook Ave, East Chicago, IN 46312).

+ **October 19**: Hungarian folk dance group concert at the Copernicus Center. Details available on the flyers. Please support this rare occasion!

+ **Commemoration of the 60th Anniversary of the 1956 Hungarian Revolution Sunday, October 23, 2016 at 2 p.m.** Copernicus Center 5216 West Lawrence Avenue, Chicago, IL 60630. Let us remember the events and significance of the 1956 Revolution via poems, music and dances.

+ On **October 30th**, coffee and pastries will be served after the mass.

+ For mass intentions, please call or stop by the office.

+ We ask that if anyone has changed their address or phone number, please notify the office.

HIRDETÉSEK

+ Rózsafüzért imádkozunk minden vasárnap a Szentmise előtt 9:30-kor. Október a Szűz Anya, a rózsafüzér hónapja. Imádkozzunk együtt a Szentmise előtt, kérjük közbenjárását, segítségét családjunkra, mindennapi életünkre.

+ Szentgyónás van minden vasárnap a Szentmise előtt!

+ Ma, **Október 16** - Szeretettel köszöntjük Francis Magung atyát templomunknál, köszönjük, hogy magyar nyelvű Szentmisét szolgáltat a híveknek.. Isten hozta körünkben!

Szentmise után finom reggelire hívunk mindenkit, melynek keretében templomunk Plébánosát köszöntjük születésnapja alkalmából.

+ **Október 23** - Tekintettel arra, hogy ezen a vasárnapon búcsúznak az East Chicago-i hívek Skerl Alfonz atyától a **11 ó-kor kezdődő mise keretében**, így a **Szt. István templomunknál reggel 8 ó-kor** lesz a Szentmise. Köszönjük megértésüket, és kérjük, hogy aki csak tud, jöjjön el és köszönjön el Alfonz atyától, aki sokat segített templomunknál. Ezen a vasárnapon **2. gyűjtés lenne a Missziók javára** de a rendkívüli eseményre való tekintettel adományokat hálásan fogadjuk az **Okt. 30-ai** szentmisén is.

+ **Október 19** - Magyarországról érkező Néptáncsoport remek műsorral lép fel a Copernicus Centerben. Részletek a szórólapokon olvashatók, jegyezzük fel naptárunkba a dátumot! Támogassuk ezt, a városunkban ritkán látható műsort!

+ **Emlékezzünk együtt az 1956-os forradalom és szabadságharc hőseire és eseményeire! október 23. vasárnap, 2 órakor, Copernicus Center, 5216 West Lawrence Avenue, Chicago, IL 60630**

Az idén 60. évfordulójához érkező októberi eseményekre emlékezünk egy ünnepélyes műsoron. A megemlékezés folyamán versek, zene és táncok által felelevenítődnek a forradalom eseményei.

+ **Október 30.** - Süteménnyel és kávéval várjuk a kedves híveket.

+ Köszönjük Stetz János és Magdi nagylelkű adományát. Isten fizesse meg.

+ Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentse be az irodában.



A Szt. István Magyar Iskola, Óvoda és Bokréta Népi Táncsoport
tanítási dátumok: Október 22, November 05. és 12, December 3. és 10.



Dear Parishioners,

I wish I had more time to pray! It's not that I don't pray, it's just that I need more of it in my life. Prayer is not something we engage in only when we have extra time on our hands. Prayer is a gift from God that unites us physically, emotionally and spiritually to the heart of God. We need to be grateful for this gift and take part in it every day many times throughout the day. Given our hectic lifestyles and the demands placed upon us, finding time to pray can be difficult but we need to make it a priority.

The first reading from Exodus shows us the necessity of prayer in times of trouble. Moses is begging God in prayer that his people would be protected from the evil military forces that were invading them. He began to get tired and his arms were getting weak. So, his friends propped up his arms so that he could continue to pray. Now this does not mean that we have to have our arms propped up in order for God to hear our prayers. It illustrates that our prayer must be constant and that when we feel too weak to pray our friends pray with us and help us to keep united with God in prayer.

As praying people we do well to heed St. Paul's advice in the second reading and remain faithful to what we have learned from Jesus. One of the greatest truths Jesus emphasized is what he stated in today's gospel, namely, that we should pray always and not grow tired. I think that is one of the primary reasons people quit praying because it feels boring and useless to them. When that happens to us we need to ask the Holy Spirit to lead us into a new form of prayer that will enliven us. Pope John Paul II once said, "It doesn't matter how you pray just that you do pray!" Indeed, in our Catholic tradition there are literally hundreds of forms of prayer using scripture, reflection, meditation, contemplation, you name it. If prayer bores you, ask the Holy Spirit to enliven your prayer and give you enthusiasm for it.

St. Gregory of Nyssa was a bishop in the 4th century when they were still hammering out what it meant to be a Christian. One of the primary ways St. Gregory identified followers of Jesus is that they are people of prayer. I find this quote from him helpful, *"Those who fail to unite themselves to God through prayer cut themselves off from God, so the first thing we have to learn from the Word is that we 'need to pray continually and not lose heart.' Prayer brings us close to God, and when we are close to God we are far from the Enemy. Prayer safeguards chastity, controls anger, and restrains arrogance. It is the seal of virginity, the assurance of marital fidelity, the shield of travelers, the protection of sleepers, the encouragement of those who keep vigil, the cause of the farmer's good harvest and of the sailor's safety."*

May the Holy Spirit help all of us to pray constantly and never lose heart!

In God's love,

Father Michael Knotek

